COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN

Brussel, 28.05.1996
COM(96) 226 def.

96/0141 (CNS)

VERSLAG VAN DE COMMISSIE AAN DE RAAD

over omvang en afzet van de hopoogst 1995

Voorstel voor een

VERORDENING (EG) VAN DE RAAD

tot vaststelling van het bedrag van de steun
aan de telers voor de oogst 1995 in de sector hop

(door de Commissie ingediend)

VERSLAG VAN DE COMMISSIE AAN DE RAAD

over omvang en afzet van de hopoogst 1995

INHOUDSOPGAVE

TITELS

1. Inleiding 4

2. Oogst 1995 4

2.1. Situatie op wereldniveau 4

2.1.1. Produktie 4

2.1.2. Ontwikkeling van de marktsituatie 5

2.2. Situatie in de Gemeenschap 5

2.2.1. Produktiestructuur 5

2.2.2. Produktie 5

2.2.3. Afzet en prijsvorming 6

2.2.4. Financiële opbrengsten 7

2.2.5. Produktiekosten 8

3. De gemeenschappelijke marktordening voor hop 9

3.1. Hoofdlijnen van het marktbeleid voor hop 9

3.2. Bevordering van omschakeling op "andere" rassen 9

4. Conclusies 10

* Tabel 4 (Handelsverkeer EG met derde landen voor hop en hopprodukten) is nog niet beschikbaar.

1. INLEIDING

Op grond van artikel 11 van Verordening (EEG) nr. 1696/71 moet de Commissie elk jaar bij de Raad een verslag indienen over de produktie en de afzet van hop, waarin de ontwikkeling van de produktie, de prijzen en de vraag wordt toegelicht.

Dit is het 25e jaarlijkse verslag van de Commissie. Het schetst de belangrijkste ontwikkelingen in het verkoopseizoen 1995 en bevat vooral de markantste gegevens op basis waarvan de produktiesteun voor de oogst 1995 kan worden berekend.

De Commissie stelt voor om de hopproducenten ook dit jaar steun toe te kennen als aanvulling op hun inkomen.

2. OOGST 1995

2.1. Situatie op wereldniveau

2.1.1. Produktie

Het wereldhopareaal bedraagt ca. 86 133 ha, waarvan nagenoeg 68 585 ha in de hopproducerende Lid-Staten van de Gemeenschap ligt en in landen die lid zijn van het CICH (Comité International de la Culture du Houblon) (zie bijlage, tabel 1). Ook China en de voormalige USSR zijn belangrijke hopproducenten maar voor deze landen zijn geen nauwkeurige cijfers beschikbaar, alleen ruwe schattingen.

In het algemeen zijn wat het CICH en de EG betreft de hoparealen met ongeveer 0,7% ingekrompen. De daling is het sterkst in Australië (-6,9%), Slowakije (-8,33%) en Ierland (-40,69%); in Oekraïne blijkt uit de ramingen een daling van 6,80%. Onder de landen waar het areaal is toegenomen, valt vooral Portugal op (+21,40%). Op mondiaal niveau bedraagt de daling ongeveer 0,30%.

Met ongeveer 2 562 412 Zentner is deze hopoogst beduidend groter (144 885 Zentner, d.i. 5,9%) dan in 1994. De produktie is bovendien van betere kwaliteit: het alfazuurgehalte bedroeg 6,7% en de alfazuurproduktie 8 584 ton.

De recordcijfers van de oogst 1993 worden weliswaar niet gehaald, maar de oogst 1995 ligt wat rendement betreft aanzienlijk boven het gemiddelde over de laatste vijf jaar.

Op wereldniveau is er ten opzichte van de behoeften van de brouwerijen een overproduktie van hop. De landen die lid zijn van de CICH hadden dan ook voorgesteld 5 000 tot 10 000 ha uit produktie te nemen, wat tot op heden nog niet is gerealiseerd.

Terwijl de bierproduktie in Europa sinds 1990 van jaar tot jaar afneemt, neemt zij op andere continenten toe, zoals in Azië en vooral in China, dat momenteel na de Verenigde Staten de grootste bierproducent in de wereld is.

De totale bierproduktie in de wereld wordt in 1996 op 1 270 miljoen hectoliter geraamd. Aangezien bij een hopdosering van 5,9 g/α/hl voor die hoeveelheid 8 255 ton alfazuur nodig is, is de hopoogst eigenlijk te groot ten opzichte van de

behoeften (een overschot van 329 ton). Er zij op gewezen dat bij een hopdosering van 5,9 g alfazuur per hl bier de brouwerijen ongeveer 6,5 g/hl nodig hebben om de verliezen bij opslag en verwerking van de hop op te vangen. Hierbij moet ook worden vermeld dat er minder alfazuur nodig is dan vroeger, als gevolg van de tendens om minder bittere biersoorten te produceren en van de voortdurende technologische vooruitgang. De brouwerijen zouden evenwel nog over voorraden voor verschillende maanden produktie beschikken.

2.1.2. Ontwikkeling van de marktsituatie

De prijs voor Duitse hop is ten opzichte van de vorige oogst gestegen; de oogst 1995 is uitverkocht. De gemiddelde prijzen in de Verenigde Staten zijn weliswaar gedaald maar de produktiekosten kunnen toch worden gedekt, omdat in vergelijking met Europa het rendement (2,05 ton/ha tegen 1,43 ton/ha) en het percentage alfazuur (9,37% tegen 5,76%) veel hoger ligt (zie tabel 1) en van de Amerikaanse produktie 95% op contractbasis is verkocht.

Het gebruik van vooraf gesloten contracten, dat qua hoeveelheden enigszins terugloopt, is ondanks alles een goed systeem gebleken, al functioneert het in crisisperioden niet optimaal (zie tabel 2 en tabel 5).

Waar sommige CICH-leden zich zorgen over maken, is de prijsvorming voor aromatische rassen, die gebaseerd is op de hoeveelheid alfazuur, in plaats van op het aroma zelf.

2.2. Situatie in de Gemeenschap

2.2.1. Produktiestructuur

Evenals in de rest van de landbouw, duurt in de hopsector het structurele veranderingsproces voort. Momenteel wordt in de Gemeenschap hop geteeld op 5 043 bedrijven (zie bijlage, tabel A). Dat aantal ligt ongeveer 4,80% lager dan in 1994, terwijl in dezelfde periode het gemiddelde hopareaal per bedrijf van 5,2 ha tot 5,5 ha steeg. In Duitsland hebben meer dan 300 hopbedrijven hun produktie stopgezet. Sinds de toetreding van Oostenrijk is er in de Gemeenschap een hopproducerende Lid-Staat meer.

2.2.2. Produktie

In 1995 is in de Gemeenschap hop verbouwd op 27 499 ha, d.i. 149 ha (0,54%) minder dan in 1994 (zie bijlage, tabel 1). Het leeuwedeel van het areaal ligt in Duitsland (21 885 ha, d.i. 80 %). Toch is in dit land het areaal ten opzichte van 1994 met 45 ha of 0,21% verminderd.

Momenteel wordt op 57,99% van het hopareaal aromatische hop verbouwd, waarbij Hersbrucker nog steeds het meest verspreide ras is (31,18% van het areaal aromatische hop ondanks de areaalverkleining in Duitsland met 527 ha ten opzichte van 1994). De aromatische rassen waarvan het areaal het sterkst is toegenomen zijn onder andere

Hallertauer Tradition (+257 ha), Perle (+117 ha) en Spalter Select (+115 ha). De bittere rassen vertegenwoordigen 41,37% en de "andere rassen" 0,63%.

Het deel van het areaal dat in 1995 met bittere rassen was beplant, is iets verminderd ten gunste van de aromatische rassen. Bij de bittere rassen blijft Northern Brewer duidelijk het meest verbouwde ras (4 280 ha, 638 ha minder dan in 1994), gevolgd door Hallertauer Magnum (1 874 ha) en Target (1 541 ha), en vervolgens Brewer's Gold (1 160 ha). Van de laatste twee rassen is het areaal eveneens ingekrompen, respectievelijk met 141 ha en 182 ha. In het algemeen worden bij de bittere rassen steeds meer super-alfarassen, waar meer vraag naar is, verbouwd. Het gaat hierbij om rassen als Hallertauer Magnum en Nugget. Het areaal van het ras Nugget is met 38,8% toegenomen ten opzichte van de oogst 1994 en dat van Magnum met ongeveer 40,7%.

De oogst 1995 was veel groter dan die van 1994 (13,41%). Er werd 840 085 Zentner geoogst, gemiddeld 1,43 ton of 31 Ztr per ha.

Kwalitatief was de produktie eerder middelmatig. Het alfazuurgehalte bedroeg in de Gemeenschap gemiddeld 5,76% voor de drie rassengroepen, wat overeenkomt met 2 419 ton alfazuur - of 82 kg per ha - voor de bierproduktie in 1996.

2.2.3. Afzet en prijsvorming

De gemiddelde prijs voor op contractbasis verkochte hop bedroeg 197 ecu per Zentner, d.i. 2,60 ecu per Zentner meer dan voor de oogst van 1994; naar Lid-Staat varieerde deze prijs van 132 ecu/Ztr in Portugal tot 287 ecu/Ztr in Ierland, twee landen die vrijwel hun hele produktie op contractbasis hadden verkocht (zie tabel 6). De gemiddelde prijs voor op de vrije markt verkochte hop ligt lager dan in het vorige verkoopseizoen (140 ecu/Ztr ten opzichte van 149 ecu/Ztr in 1994). Ook hier zijn duidelijke verschillen tussen de Lid-Staten met prijzen gaande van 116 ecu/Ztr in Spanje tot 201 ecu/Ztr in het Verenigd Koninkrijk.

In 1995 is 82% van de oogst op contractbasis verkocht (zie bijlage, tabel 5). België blijft met 36% ver onder dat gemiddelde.

De hoogste gemiddelde prijzen, zowel bij contractverkoop als op de vrije markt, zijn betaald voor aromatische rassen (respectievelijk 210 ecu/Ztr en 157 ecu/Ztr). Challenger, Goldings, Hallertauer, Spalter en Tettnanger waren het duurst. Voor sommige in het Verenigd Koninkrijk verbouwde rassen, namelijk Fuggles, Progress en WVG, lagen de prijzen duidelijk hoger dan het gemiddelde van deze groep. Voor het in Frankrijk verbouwde ras Strisselspalt was een gemiddelde contractprijs van 222 ecu/Ztr genoteerd. De laagste prijzen zijn ontegenzeglijk betaald voor het ras Hersbrucker, dat op ongeveer 31% van het areaal voor aromatische hop wordt verbouwd (contractprijs: 187 ecu/Ztr; spotprijs: 80 ecu/Ztr).

Voor de bittere rassen lag de gemiddelde prijs bij contractverkoop op 179 ecu/Ztr en bij verkoop op de vrije markt op 125 ecu/Ztr. Over het algemeen zijn de hoogste prijzen betaald voor Hallertauer Magnum en Northdown.

De contractprijzen en de spotprijzen overtreffen het communautaire gemiddelde. Oorzaak hiervan zijn de vrij hoge prijzen voor de experimentele rassen in Oostenrijk en het Verenigd Koninkrijk en voor het ras Zenith in het Verenigd Koninkrijk.

In vier van de acht hopproducerende Lid-Staten, namelijk in België, Duitsland, Spanje en Portugal, liggen de prijzen beneden het communautaire gemiddelde (alle rassen door elkaar genomen). In Spanje haalt de spotprijs zelfs niet meer dan 116 ecu/Ztr en in Portugal bedraagt de contractprijs slechts 132 ecu/Ztr.

Van de 840 085 Ztr hop die in 1995 in de Gemeenschap is geproduceerd, is blijkens officiële gegevens slechts 4 420 Ztr niet verkocht (0,53%). Ierland, Oostenrijk en Portugal hebben hun hele produktie op contractbasis verkocht, tegen respectievelijk gemiddeld 287 ecu/Ztr, 274 ecu/Ztr en 132 ecu/Ztr (zie tabel 5), gevolgd door Frankrijk met 94% contractverkoop tegen een gemiddelde prijs van 217 ecu/Ztr.

Voor de verkoop op de vrije markt hadden de producenten betere prijzen verwacht. In het Verenigd Koninkrijk is bij bepaalde rassen een structureel tekort vastgesteld voor de produktie van "English Ales". Daarom is bijkomend Goldings en Fuggles aangeplant.

Het ras dat het meest heeft geleden onder de forse prijsdaling, ook al in 1994, is ongetwijfeld het aromatische ras Hersbrucker. Voorheen werd dit ras door de Amerikanen bijzonder op prijs gesteld, maar nu verliest steeds meer terrein omdat de Amerikanen steeds meer de voorkeur zijn gaan geven aan "andere" rassen zoals Spalter Select en Hallertauer Tradition. Terwijl voor het ras Hersbrucker op de vrije markt slechts 152 DM/Ztr (ongeveer 80 ecu/Ztr) is betaald, is voor de nieuwe aromatische rassen ongeveer 374-388 DM/Ztr (167-172 ecu/Ztr) betaald, veel meer dan het communautaire gemiddelde voor aromatische rassen. Het ziet er naar uit dat voor de komende jaren slechts zeer aarzelend contracten worden gesloten, voor bovendien minder lange periodes en kleinere hoeveelheden en tegen lagere prijzen dan in de voorbije jaren. De brouwerijen weten immers dat zij op de vrije markt altijd hop zullen kunnen vinden. Om hogere prijzen te krijgen zou, zoals de Amerikanen hebben voorgesteld, het wereldhopareaal, en bij voorkeur het areaal van de super-alfarassen, ingekrompen moeten worden, omdat de hopmarkt te veel een markt voor alfaprodukten is geworden.

2.2.4. Financiële opbrengsten

De financiële opbrengst is in 1995 fors gestegen ten opzichte van 1994. De gemiddelde opbrengst per hectare in volle produktie bedroeg 6 037 ecu/ha, tegenover 5 255 ecu/ha voor de oogst 1994 (+14,88%).

Op communautair niveau waren de opbrengsten het hoogst voor de aromatische rassen (6 271 ecu/ha in volle produktie, d.i. een stijging met 10,39% in vergelijking met het vorige jaar). In België, Frankrijk, Oostenrijk en het Verenigd Koninkrijk zijn de opbrengsten voor deze rassen echter gedaald.

De meest rendabele aromatische rassen waren: voor Frankrijk Strisselspalt (opbrengst: 7 272 ecu/ha in volle produktie), en voor het Verenigd Koninkrijk Challenger (7 223 ecu/ha in volle produktie), Goldings (7 614 ecu/ha in volle produktie) en WVG (7 215 ecu/ha in volle produktie). De aromatische rassen waarvoor in het Verenigd Koninkrijk de financiële opbrengst lager lag dan het communautaire gemiddelde voor die

rassengroep, waren Bramling Cross en Fuggles. Behalve in Spanje, is de opbrengst het sterkst gestegen in Duitsland (17,24%), waar voor alle aromatische rassen betere resultaten zijn geboekt.

De financiële opbrengst voor de bittere rassen is eveneens toegenomen (+21,85%) en haalde 5 716 ecu/ha in volle produktie. In alle producerende Lid-Staten is de opbrengst toegenomen, met als uitschieters Duitsland (+34,68%), Ierland (+17,82%), Portugal (+83,26%). De gunstige resultaten in Duitsland moeten worden toegeschreven aan de sterke opbrengststijging voor het ras Northern Brewer (+72,80%) dat op 4 211 ha wordt geteeld, en van het ras Brewer's Gold (+11,69%), geteeld op 1 316 ha. Voor deze rassengroep zijn de contractprijzen in Duitsland gemiddeld met 8,44% gestegen. In het Verenigd Koninkrijk houdt deze toeneming verband met het feit dat de contractprijzen voor het ras Target, dat goed is voor ongeveer 1 242 ha, zijn gestegen ten opzichte van het vorige jaar, en tegelijk een zeer hoog rendement werd bereikt. Hetzelfde geldt voor de contractprijzen in België, waar ook het rendement hoger ligt dan in 1994. De opbrengststijging in Portugal is een gevolg van het feit dat een deel van de percelen waar op andere rassen is overgeschakeld, nu in volle produktie is. Voor de "andere" rassen, waarvan het grootste deel in Duitsland wordt verbouwd (95 ha), een zeer klein deel in België (2 ha), een klein deel in het Verenigd Koninkrijk (68 ha) en ook een klein deel in Oostenrijk (9 ha), steeg de gemiddelde opbrengst met 19,05%. Doordat deze rassen evenwel slechts op een klein areaal worden verbouwd, is het effect daarvan op de gemiddelde ontvangsten van de producenten onbeduidend.

2.2.5. Produktiekosten

De produktiekosten bedragen 9 136 ecu/ha (zie bijlage, tabel D) en verschillen dus zeer weinig van het vorige verkoopseizoen (+0,08%). België heeft de hoogste produktiekosten (12 182 ecu/ha) en Spanje de laagste (5 667 ecu/ha). Per Lid-Staat verschilden de kosten ten opzichte van het vorige verkoopseizoen ten hoogste 8,27% (zowel meer als minder).

3. GEMEENSCHAPPELIJKE MARKTORDENING VOOR HOP

3.1. Hoofdlijnen van het marktbeleid voor hop

Reeds in 1971 is bij Verordening (EEG) nr. 1696/71 een gemeenschappelijke marktordening voor hop ingesteld. Deze verordening heeft ten doel de kwaliteit van de produkten te verbeteren en de telers een billijke levensstandaard te garanderen. Aangezien in de marktordening heel bewust is afgezien van een afschermingsregeling tegenover derde landen en van een interventieregeling, is de communautaire hopsector in hoge mate blootgesteld aan de concurrentie op de wereldmarkt.

Essentiële elementen van de basisverordening, die later ook in speciale verordeningen van Raad en Commissie nader zijn uitgewerkt, zijn een certificeringsprocedure en een systeem van vooraf gesloten contracten voor de afzet van de hop, regels voor de erkenning en ondersteuning van producentengroeperingen en een regeling voor de handel met derde landen. Voorts bevat de basisverordening een steunregeling voor in de Gemeenschap geproduceerde hop.

De Gemeenschap verleent in hoofdzaak op twee manieren financiële steun aan de hopsector. Enerzijds wordt regelmatig gebruik gemaakt van de mogelijkheid om de telers bij onbevredigende financiële opbrengsten een toeslag per hectare te geven. Voor het oogstjaar 1994 bedroeg deze steun per hectare 495 ecu voor aromatische hop, 532 ecu voor bittere hop en 368 ecu voor "andere" hoprassen en experimentele rassen. Anderzijds wordt op grond van Verordening (EEG) nr. 2997/87 bijzondere steun verleend voor omschakeling op rassen die beter aan de eisen van de markt voldoen (zie ook punt 3.2.).

De Gemeenschap draagt ook bij in de aanloopsteun die de Lid-Staten verlenen aan nieuwe producentengroeperingen. Deze maatregel is sterk op de achtergrond geraakt omdat in de EG nu bijna alle hoptelers bij een erkende producentengroepering zijn aangesloten. Natuurlijk is het niet uitgesloten dat als gevolg van herstructurerings- en reorganisatiemaatregelen ook in de toekomst incidenteel nog nieuwe groeperingen worden opgericht.

3.2. Bevordering van de omschakeling op "andere" rassen

Het sinds jaren verstoorde evenwicht tussen vraag en aanbod voor de meeste bittere hoprassen en de daaruit voortvloeiende problemen voor de hoptelers in bepaalde gebieden van de Gemeenschap waren in 1987 voor de Raad aanleiding om voor de hopsector bijzondere maatregelen vast te stellen.

Bij Verordening (EEG) nr. 2997/87 is bijzondere steun ten bedrage van 2.500 ecu/ha ingevoerd. Deze steun wordt - voor een maximum van 1.000 ha per Lid-Staat - verleend aan erkende producentengroeperingen die zich ertoe verbinden een plan voor omschakeling van bittere op aromatische of super-alfarassen uit te voeren.

Verordening (EEG) nr. 2997/87 is door de Raad in juni 1989 bij Verordening (EEG) nr. 1809/89 gewijzigd om meer telers in aanmerking te laten komen voor het programma voor de omschakeling op "andere" rassen. Volgens de gewijzigde criteria mag de bijzondere steun nu in de hele Gemeenschap worden verleend, in plaats van, zoals oorspronkelijk was bepaald, alleen in bepaalde gebieden. Ook de beperkende bepaling dat producentengroeperingen alleen aan het omschakelingsprogramma konden deelnemen

wanneer hun totale areaal in de periode 1986-1988 niet zou toenemen, is geschrapt. Voorts is de looptijd van het programma, die oorspronkelijk zou verstrijken op 31 december 1990, verlengd tot eind 1994, zodat de producentengroeperingen meer tijd hebben om hun omschakelingsplannen uit te voeren.

Bij Verordening (EEG) nr. 423/95 is in de omschakelingsregeling een nieuwe wijziging aangebracht. Het betreft een verlenging van de uitvoeringstermijn met twee jaar, dus tot eind 1996, voor Spanje, Portugal en België en een verlenging met een jaar voor het Verenigd Koninkrijk. Voor Spanje was deze wijziging noodzakelijk gebleken omdat veel hoptelers, van wie het areaal indertijd bij een ruilverkavelingsproject was betrokken, te kennen hadden gegeven aan het omschakelingsprogramma te willen deelnemen. Het was namelijk niet mogelijk om binnen de oorspronkelijke termijn eerst de ruilverkaveling en daarna nog een omschakeling op andere soorten uit te voeren. Voor de andere landen moeten de redenen worden gezocht in een gebrek aan plantmaterieel (Portugal) en in het slechte weer (België en het Verenigd Koninkrijk).

Het omschakelingsprogramma van de Gemeenschap heeft bij de hoptelers zeer veel weerklank gevonden. Met uitzondering van Ierland nemen alle hopproducerende Lid-Staten eraan deel. Van de ingediende omschakelingsprogramma's is een aantal intussen reeds meermaals herzien, vooral omdat was gevraagd er bijkomende percelen in op te nemen (zie bijlage, tabel E).

De door de Lid-Staten ingediende programma's voorzien vooral in de vervanging van de traditionele bittere hoprassen Brewer's Gold en Northern Brewer. Op de wereldmarkt ondervinden deze rassen steeds meer hinder van de concurrentie van Amerikaanse super-alfarassen. Voor Duitsland hebben de ingediende programma's ook betrekking op vervanging van het aromatische ras Hersbrucker, dat geen afzet vindt op de markt.

4. CONCLUSIES

Op grond van de vorenstaande analyse stelt de Commissie voor om aan de telers inkomenssteun toe te kennen voor de oogst 1995.

Met dit voorstel wordt, in vergelijking met de oogst van 1994, de gemiddelde steun aan de hoptelers voor de drie rassengroepen verlaagd.

Op grond van artikel 12 bis van Verordening (EEG) nr. 1696/71 stelt de Commissie verder voor om voor het met experimentele rassen beplante areaal dezelfde steun toe te kennen als voor de rassengroep "andere hop".

De mogelijkheid om produktiesteun voor experimentele rassen toe te kennen is in 1990 door de Raad geopend bij Verordening (EEG) nr. 2780/90. Deze steun wordt verleend voor percelen waarop een hopteler in samenwerking met een onderzoekinstelling experimentele rassen verbouwt. Doel is de ontwikkeling van nieuwe rassen te bevorderen. Om de communautaire hopteelt concurrerend te houden moeten namelijk voortdurend nieuwe rassen worden gekweekt.

Voorstel voor een

VERORDENING (EG) VAN DE RAAD

tot vaststelling van het bedrag van de steun
aan de telers voor de oogst 1995 in de sector hop

TOELICHTING

Aan de Raad wordt voorgesteld om, gelet op het bijgevoegde verslag van de Commissie over produktie en afzet van de hopoogst 1995, het verordeningsvoorstel goed te keuren waarbij de steun aan de hoptelers voor de oogst 1995 wordt vastgesteld op:

- voor aromatische rassen 444 ecu/ha
- voor bittere rassen 416 ecu/ha
- voor "andere" rassen 298 ecu/ha
- voor experimentele rassen 298 ecu/ha.

Dit voorstel houdt rekening met de veranderingen in opbrengst en produktiekosten die zich ten opzichte van de vorige oogst bij de verschillende rassengroepen hebben voorgedaan. Voor experimentele rassen wordt dezelfde steun voorgesteld als voor de rassengroep "andere hop".

De produktiekosten zijn ongeveer op hetzelfde peil gebleven als voor de vorige oogst (een daling met maar 0,08%) maar de gemiddelde financiële opbrengst per hectare is voor de drie rassengroepen gestegen tot respectievelijk 6 271 ecu/ha (+10,39%), 5 716 ecu/ha (+21,85%) en 5 175 ecu/ha (+19,05%).

Met dit voorstel wordt de steun voor de drie rassengroepen dan ook proportioneel verlaagd.

Ten opzichte van de vorige oogst daalt de gemiddelde steun voor alle rassengroepen samen met 14,88% (van 510 ecu per ha naar 434 ecu per ha).

De kosten van het voorstel voor het EOGFL, afdeling Garantie, worden op 12,2 miljoen ecu geraamd.

Voorstel voor een

VERORDENING (EG) Nr. VAN DE RAAD

tot vaststelling van het bedrag van de steun aan de telers voor de oogst 1995 in de sector hop

DE RAAD VAN DE EUROPESE UNIE,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 1696/71 van de Raad van 26 juli 1971 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector hop[1], laatstelijk gewijzigd bij de Akte van toetreding van Oostenrijk, Finland en Zweden en bij Verordening (EEG) nr. 3290/94 van 22 december 1994[2] inzake de aanpassingen en de overgangsmaatregelen in de landbouwsector voor de tenuitvoerlegging van de overeenkomsten in het kader van de multilaterale handelsbesprekingen van de Uruguay-ronde, inzonderheid op artikel 12, lid 7,

Gezien het voorstel van de Commissie[3],

Gezien het advies van het Europees Parlement[4],

Overwegende dat op grond van artikel 12 van Verordening (EEG) nr. 1696/71 aan de hoptelers steun kan worden toegekend om hen in staat te stellen een redelijk inkomen te verwerven; dat het steunbedrag per hectare wordt vastgesteld en naar rassengroep gedifferentieerd met inachtneming van de gemiddelde financiële opbrengsten voor de arealen in volle produktie, vergeleken met de gemiddelde ontvangsten voor de voorgaande oogsten, en ook rekening houdend met de marktsituatie en de kostenontwikkeling;

---

[1] PB nr. L 175 van 4.8.1971, blz. 1.
[2] PB nr. L 349 van 31.12.1994, blz. 105.
[3] PB nr. C
[4] PB nr. C

Overwegende dat op grond van artikel 12 bis van die verordening, om de ontwikkeling van nieuwe rassen te bevorderen, aan de hoptelers ook steun kan worden toegekend voor het met experimentele stammen bebouwde areaal;

Overwegende dat gezien de oogstresultaten voor 1995, een steunbedrag dient te worden vastgesteld voor de in de Gemeenschap geteelde rassengroepen; dat ook een steunbedrag moet worden vastgesteld voor de in de Gemeenschap geteelde rassengroepen; dat ook een steunbedrag moet worden vastgesteld voor met experimentele stammen bebouwde hoppercelen,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Artikel 1

1. Voor de oogst 1995 wordt aan de hoptelers in de Gemeenschap steun toegekend voor de in de bijlage vermelde rassengroepen en voor experimentele rassen.

2. Het bedrag van de steun wordt vastgesteld op het in de bijlage aangegeven peil.

Artikel 2

Deze verordening treedt in werking op de derde dag volgende op die van haar bekendmaking in het *Publikatieblad van de Europese Gemeenschappen*.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke Lid-Staat.

Gedaan te Voor de Raad

BIJLAGE

Steun aan de hoptelers voor de oogst 1995

Rassengroep	Bedragen in ecu/ha
Aromatische hop	444
Bittere hop	416
Andere hop	298
Experimentele rassen	298.

TABEL A

Aantal en grootte van de hopverbouwende bedrijven in de Gemeenschap

1995

	Aantal bedrijven			Totaal hopareaal (ha)			Hopareaal per bedrijf (ha)		
	1994	1995	1995-1994	1994	1995	1995-1994	1994	1995	1995-1994
België	90	86	-4	384	374	-10,05	4,3	4,3	0,1
Duitsland	3.282	3.122	-160	21.930	21.885	-45	6,7	7,0	0,3
Spanje	1.447	1.379	-68	1.156	1.102	-54	0,8	0,8	0,0
Frankrijk	153	136	-17	670	670	-0,29	4,4	4,9	0,5
Ierland	2	2	0	13	8	-5,29	6,5	3,9	-2,6
Oostenrijk	81	82	1	238	244	5,71	2,9	3,0	0,0
Portugal	31	31	0	100	121	21,4	3,2	3,9	0,7
Ver. Koninkrijk	211	205	-6	3.157	3.095	-61,72	15,0	15,1	0,1
EG	**5.297**	**5.043**	**-254**	**27.648**	**27.499**	**-149,24**	**5,2**	**5,5**	**0,2**

TABEL B

Gemiddelde prijzen van enkele hoprassen in Duitsland over de periode 1983 - 2000

	Landbouwomreke-ningskoersen 1 januari	Hallertauer		Tettnanger		Hersbrucker		Norther Brewer		Brewer's Gold	
		DM/Ztr.	ECU/Ztr.	DM/Ztr.	ECU/Ztr.	DM/Ztr.	ECU/Ztr.	DM/Ztr.	ECU/Ztr.	DM/Ztr.	ECU/Ztr.
Spotmarkt											
1983	2,65660	316	118,95	500	188,21	170	63,99	262	98,62	174	65.50
1984	2,51457	347	138,00	405	161,06	197	78,34	176	69,99	108	42,95
1985	2,30751	465	201,52	495	214,52	301	130,44	245	106,18	109	47.24
1986	2,30397	308	133,68	330	143,23	226	98,09	150	65,11	58	25.17
1987	2,17266	569	261,89	590	271,56	541	249,00	198	91,13	141	64.90
1988	2,09725	538	256,53	545	259,86	512	244,13	337	160,69	220	104.90
1989	2,07609	515	248,06	546	262,99	410	197,49	301	144,98	208	100.19
1990	2,07609	1.301	626,66	1.500	722,51	989	476,38	1.358	654,11	1.006	484.56
1991	2,05586	492	239,32	527	256,34	345	167,81	408	198,46	298	144.95
1992	2,05586	477	232,02	508	247,10	327	159,06	451	219,37	300	145.92
1993	1,96992	357	181,23	470	238,59	68	34,52	144	73,10	75	38.07
1994	1,94962	508	260,56	518	265,69	165	84,63	236	121,05	120	61.55
1995	1,94962	546	280,05	544	279,03	152	77,96	273	140,03	133	68.22
Contractmarkt*)											
1983	2,65660	448	168,64	535	201,39	418	157,34	380	143,04	358	134 76
1984	2,51457	458	182,14	550	218,73	415	165,04	388	154,30	364	144.76
1985	2,30751	457	198,05	546	236,62	403	174,65	385	166,85	352	152 55
1986	2,30397	468	203,13	540	234,38	406	176,22	410	177,95	345	149.74
1987	2,17266	466	214,48	525	241,64	404	185,95	405	186,41	329	151.43
1988	2,09725	473	225,53	527	251,28	403	192,16	398	189,77	299	142.57
1989	2,07609	472	227,35	521	250,95	398	191,71	378	182,07	276	132.94
1990	2,07609	484	233,13	521	250,95	394	189,78	380	183,04	275	132 46
1991	2,05586	491	238,83	524	254,88	377	183,38	376	182,89	256	124.52
1992	2,05586	502	244,18	523	254,39	364	177,05	358	174,14	261	126.95
1993	1,96992	506	256,86	529	268,54	354	179,70	361	183,26	271	137.57
1994	1,94962	510	261,59	524	268,77	355	182,09	330	169,26	271	139.00
1995	1,94962	521	267,23	532	272,87	356	182,60	353	181,06	270	138.49
Vooraf gesloten contracten											
1996	1,90616	526	275,95	555	291,16	339	177,84	359	188,34	258	135.35
1997	1,90616	531	278,57	559	293,26	337	176,80	355	186,24	252	132.20
1998	1,90616	532	279 10	565	296,41	334	175.22	354	185,71	246	129 06
1999	1,90616	534	280.14	567	297,46	334	175,22	356	186,76	255	133 78
2000	1,90616	530	278.05	568	297,98	335	175.75	347	182,04	216	113 32

*) De vermelde prijzen zijn het gemiddelde van de prijzen die zijn overeengekomen in de contracten, die in de voorafgaande jaren voor de betrokken oogst zijn gesloten.

TABEL C

Geldopbrengst in ECU/HA in volle produktie*)

	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994**)	1995	1995/94 (%)
PER RASSENGROEP									
Aromatische hop	5.586	5.562	5.663	5.854	5.339	4.908	5.681	6.271	**10,39%**
Bittere hop	4.491	4.633	5.644	5.415	4.328	3.939	4.691	5.716	**21,85%**
Andere	4.196	4.093	5.365	3.382	3.948	3.569	4.347	5.175	**19,05%**
PER LAND									
Belgie	4.368	3.995	11.158	5.931	6.602	4.908	5.139	4.980	**-3,09%**
Duitsland	5.238	5.307	5.616	5.456	4.818	3.939	4.935	6.079	**23,18%**
Spanje	3.173	4.473	4.456	4.441	2.605	3.569	5.308	4.578	**-13,75%**
Frankrijk	6.170	5.572	7.450	5.512	6.320	6.794	8.346	6.978	**-16,39%**
Ierland	5.943	5.283	10.817	7.901	9.055	7.109	6.519	7.681	**17,82%**
Oostenrijk							9.313	7.620	**-18,18%**
Portugal	2.452	4.329	3.322	1.715	1.495	1.203	1.697	3.110	**83,26%**
Ver.Koninkrijk	5.001	4.577	5.615	7.212	5.404	4.803	6.548	6.203	**-5,27%**

PER LAND EN PER RASSENGROEP

	Aromatische hop			Bittere hop			Andere		
	1994**)	1995	1995/94 %	1994**)	1995	1995/94 %	1994**)	1995	1995/94 %
Belgie	5.091	3.980	-21,82	5.175	5.292	2,26	2.443	2.321	-4,99
Duitsland	5.250	6.155	17,24	4.421	5.954	34,68	4.115	5.694	38,37
Spanje	1.910	2.760	44,50	5.311	4.579	-13,78	-	-	-
Frankrijk	8.757	7.258	-17,12	5.132	4.448	-13,33	-	-	-
Ierland	-	-	-	6.519	7.681	17,82	-	-	-
Oostenrijk	9.249	7.626	-17,55	-	10.157	-	12.129	7.452	-38,56
Portugal	-	-	-	1.697	3.110	83,26	-	-	-
Ver.Koninkrijk	8.244	6.890	-16,42	5.506	5.688	3,31	3.936	4.045	2,77

*) Voor de in 1995 en 1994 nieuw beplantte percelen is de geldopbrengst per hectare gesteld op 40 % respectievelijk 65 % van de opbrengst per hectare in volle produktie.

**) Als gevolg van de introductie von "switch-over" per 1 februari 1995 zijn de cijfers vermenigvuldigt met 1,207509, om een vergelijking met de cijfers van 1995 mogelijk te maken.

TABEL D

Produktiekosten per hectare - in nationale valuta (M.N.) en in ECU

	Landbouw-omreke-ningskoers *) + **)	Jaar	Meststoffen		Gewasbescher-mingsmiddelen		Energie		Gebouwen***)		Uitrusting		Rente		Arbeid		Diversen		Totaal		Verschil t.o.v. 1994
			M.N.	ECU	M.N.	ECU	M.N.	ECU	M.N.	ECU	M.N.	ECU	M.N.	ECU	M.N.	ECU	M.N.	ECU	M.N.	ECU	%
B	40,8337	1994	12.134	297	34.357	841	10.296	252	17.875	438	125.301	3.069	40.462	991	179.488	4.396	50.323	1.232	470.236	11.516	
	39,5239	1995	11.323	286	34.357	869	10.413	263	18.700	473	129.611	3.279	40.462	1.024	186.282	4.713	50.323	1.273	481.471	12.182	5,78
D	1,94962	1994	674	346	1.954	1.002	3.062	1.571	827	424	3.219	1.651	1.803	925	5.610	2.877	436	224	17.585	9.020	
	1,90616	1995	658	345	1.750	918	2.899	1.521	885	464	3.272	1.717	1.775	931	5.760	3.022	450	236	17.449	9.154	1,49
Es	160,399	1994	83.000	517	56.500	352	115.812	722	7.040	44	68.125	425	32.093	200	475.556	2.965	60.000	374	898.126	5.599	
	165,198	1995	86.643	524	58.164	352	121.543	736	7.377	45	71.346	432	32.629	198	495.806	3.001	62.660	379	936.168	5.667	1,21
Fr	6,61023	1994	1.367	207	6.231	943	1.940	293	3.061	463	8.795	1.331	3.952	598	22.658	3.428	6.171	934	54.175	8.196	
	6,61023	1995	1.486	225	5.388	815	2.203	333	3.082	466	8.850	1.339	3.978	602	19.841	3.002	6.391	967	51.219	7.748	-5,46
Irl	0,80863	1994	100	124	1.242	1.536	450	556	450	556	230	284	1.148	1.420	2.500	3.092	380	470	6.500	8.038	
	0,829498	1995	100	121	1.500	1.808	518	624	405	488	250	301	856	1.032	2.600	3.134	380	458	6.609	7.967	-0,88
Oe	13,7190	1994	6.585	480	7.662	558	20.169	1.470	7.099	517	21.487	1.566	16.235	1.183	36.675	2.673	22.757	1.659	138.669	10.108	
	13,4084	1995	5.373	401	7.701	574	21.220	1.583	7.048	526	21.256	1.585	15.980	1.192	36.931	2.754	23.225	1.732	138.734	10.347	2,36
P	160,399	1994	53.520	334	189.660	1.182	92.000	574	36.000	224	90.000	561	-	0	407.000	2.537	213.820	1.333	1.082.000	6.746	
	165,198	1995	53.520	324	189.660	1.148	92.000	557	36.000	218	90.000	545	-	0	438.000	2.651	203.894	1.234	1.103.074	6.677	-1,01
UK	0,7897	1994	263	333	1.000	1.266	262	332	843	1.067	1.520	1.925	2.409	3.051	1.753	2.220	713	903	8.763	11.097	
	0,856563	1995	289	337	694	810	276	322	885	1.033	1.554	1.814	2.338	2.730	1.855	2.166	828	967	8.719	10.179	-8,27
EG		1994																		9.130	
		1995																		9.136	0,07

*) in 1994 = 1.1.1995 / switch-over 1,207509

**) in 1995 = 1.1.1996

***) Onderhould en afschrijving

TABEL E

Door de Lid-Staten op grond van Verordening (EEG) Nr. 2997/87 uitgevoerde programma's voor omschakeling op andere rassen

(Situatie maart 1996)

	Rassengroep waarop wordt overgeschakeld		
	Aromatische hop (ha)	**Super-Alfahop (ha)**	**Totaal (ha)**
België	44,31	222,88	267,19
Duitsland	432,10	567,90	1000,00
Spanje	-	230,00	230,00
Frankrijk	125,00	45,00	170,00
Ierland	-	-	0,00
Oostenrijk	-	-	0,00
Portugal	-	121,40	121,40
Ver.Koninkrijk	306,90	693,10	1000,00
EG	908,31	1880,28	2788,59

TABEL 1

Hopareaal, produktie van hop en alfazuur , per produktieland
1995

	Areaal				Produktie				Opbrengst	Alfazuur			Geraamd Areaal	
	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	XIII	XIV
Land	ha 1994	ha 1995	ha (+/-) 1995/94	ha (+/-) 1994/93 1995/94	Zentner 1994	Zentner 1995	Zentner +/- 1995/94	Zentner +/- % 1995/94	t/ha	Produktie in tonnen 1995	Alfazuur-gehalte 1995	Opbrengst kg/ha 1995	ha 1996	Mutatie ha 1996-95
			(II-I)	(III/I)			(VI-V)	(VII/V)	(VI/II/20)		(X/(VI/20))	(IX*1000 *XI)		(XIII-II)
België	384	374	-10	-2,62%	11.233	12.069	836	7,44%	1,61	48	7,95%	128	360	-14
Duitsland	21.930	21.885	-45	-0,21%	568.686	681.081	112.395	19,76%	1,56	1.814	5,33%	83	21.800	-85
Spanje	1.156	1.102	-54	-4,67%	41.366	33.845	-7.521	-18,18%	1,54	140	8,27%	127	1.054	-48
Frankrijk	670	670	-0	-0,04%	22.093	22.075	-18	-0,08%	1,65	27	2,45%	40	716	46
Ierland	13	8	-5	-40,69%	331	206	-125	-37,76%	1,34	1	9,71%	130	8	0
Oostenrijk	238	244	6	2,34%	6.316	6.716	400	6,33%	1,38	22	6,55%	90	246	2
Portugal	100	121	21	21,40%	1.937	2.533	596	30,77%	1,04	12	9,47%	99	45	-77
Ver. Koninkrijk	3.157	3.095	-62	-1,96%	88.794	81.560	-7.234	-8,15%	1,32	355	8,71%	115	3.023	-72
EG-15	**27.648**	**27.499**	**-149**	**-0,54%**	**740.756**	**840.085**	**99.329**	**13,41%**	**1,43**	**2.419**	**5,76%**	**82**	**27.251**	**-247**
Ver. Staten	17.164	17.479	315	1,84%	676.395	715.338	38.943	5,76%	2,05	3.351	9,37%	192	17.880	401
Australië	1.131	1.053	-78	-6,90%	54.140	50.980	-3.160	-5,84%	2,42	262	10,26%	248	1.030	-23
Niew-Zeeland	345	355	10	2,90%	15.310	15.129	-181	-1,18%	2,13	99	13,09%	279	372	17
Joegoslavië*)	576	600	24	4,17%	14.100	15.235	1.135	8,05%	1,27	30	3,99%	51	600	0
Slovenië	2.420	2.370	-50	-2,07%	70.820	76.200	5.380	7,60%	1,61	214	5,60%	90	2.370	0
Tsjechische Rep.	10.200	10.070	-130	-1,27%	184.400	198.260	13.860	7,52%	0,98	317	3,20%	31	9.500	-570
Slowaakse Rep.	1.200	1.100	-100	-8,33%	21.000	20.700	-300	-1,43%	0,94	31	3,00%	28	1.000	-100
Oekraïne	5.400	5.033	-367	-6,80%	71.850	75.686	3.836	5,34%	0,75	117	3,08%	23	4.033	-1.000
Polen	2.341	2.401	60	2,56%	48.000	65.290	17.290	36,02%	1,36	152	4,67%	63	2.551	150
Bulgarije	645	625	-20	-3,10%	10.430	10.126	-304	-2,91%	0,81	35	6,81%	55	505	-120
Tot. IHGC (-EG)	**41.422**	**41.086**	**-336**	**-0,81%**	**1.166.445**	**1.242.944**	**76.499**	**6,56%**	**1,43**	**4.607**	**7,41%**	**106**	**39.841**	**-1.245**
Tot.IHGC(+EG)	**69.070**	**68.585**	**-485**	**-0,70%**	**1.907.201**	**2.083.029**	**175.828**	**9,22%**	**1,43**	**7.026**	**6,75%**	**96**	**67.092**	**-1.492**
Roemenië	2.170	2.200	30	1,38%	34.540	40.000	5.460	15,81%	0,91	100	5,00%	45		
Rusland**)	3.510	3.500	-10	-0,28%	32.000	45.000	13.000	40,63%	0,64	81	3,60%	23		
Argentinië	461	461	0	0,00%	8.500	7.500	-1.000	-11,76%	0,81	19	5,07%	41		
China	7.050	7.050	0	0,00%	340.000	340.000	0	0,00%	2,41	935	5,50%	133		
Japan	565	535	-30	-5,31%	22.080	20.600	-1.480	-6,70%	1,93	71	6,89%	133		
Zuid-Afrika	720	640	-80	-11,11%	26.400	24.200	-2.200	-8,33%	1,89	123	10,17%	192		
Totaal Wereld	**86.393**	**86.133**	**-260**	**-0,30%**	**2.417.527**	**2.562.412**	**144.885**	**5,99%**	**1,49**	**8.584**	**6,70%**	**100**		

*) *Schattingen*

Bron: Lid-Staten + International Hop Growers' Convention (IHGC) + Horst Report

TABEL 2

GERAAMDE CONTRACTVERKOOP

1996 - 2000

Zentner = 50 kg

Land	1996	1997	1998	1999	2000 en later
België	1.595	1.360	1.100	500	100
Duitsland	431.779	348.646	260.898	174.400	113.318
Spanje	32.130	32.160	32.160	*)	*)
Frankrijk	22.381	20.953	20.428	18.713	16.110
Ierland	170	*)	*)	*)	*)
Oostenrijk	4.100	4.100	4.000	4.000	500
Portugal	4.000	4.600	4.600	*)	*)
Ver.Koninkrijk	58.294	44.451	32.380	22.720	17.840
EG-15	**554.449**	**456.270**	**355.566**	**220.333**	**147.868**
Nieuw-Zeeland	13.332	11.410	7.072	3.247	2.972
U.S.A.	540.906	371.423	303.284	134.491	92.507
Australië	35.000	25.000	25.000	20.000	*)
Polen	45.000	45.000	45.000	45.000	*)
Tsjechische Repub.	110.000	80.000	60.000	60.000	*)
Slowaakse Repub.	10.000	10.000	8.000	8.000	7.000
Slovenië	50.000	36.000	25.000	15.000	10.000
Servië	*)	*)	*)	*)	*)
Hongarije	*)	*)	*)	*)	*)
Oekraïne	*)	*)	*)	*)	*)
Bulgarije	*)	*)	*)	*)	*)
Totaal IHGC (-EG)	**804.238**	**578.833**	**473.356**	**285.738**	**112.479**
Totaal IHGC (+EG)	**1.358.687**	**1.035.103**	**828.922**	**506.071**	**260.347**

(*) Geen gegevens voorhanden of de producerende landen hebben ze niet verstrekt.

Bron: International Hop Growers' Convention (I.H.G.C.) + Lid Staten

TABEL 3
BASISGEGEVENS WERELDPRODUKTIE
1973 - 1995

JAAR	AREAAL	PRODUKTIE		OPBRENGST				DUITSLAND - PRIJZEN		U.S.A. Gemiddelde Prijzen
	I	II	II	VI	V	VI	VII	VIII	IX	X
	(ha)	(Ztr)	(t) II*0,05	(t/ha) III/I	(alpha t)	(% alpha) V*20/II*100	(kg/ha) V*1000/I	DM/Ztr. Contract	DM/Ztr. Vrije Markt	$ / lb (1lb = 453,59 gr)
1973	81.247	2.366.020	118.301	1,46	7.468	6,31	91,92	331	207	0,75
1974	82.083	2.223.520	111.176	1,35	6.627	5,96	80,74	331	235	0,80
1975	80.527	2.270.040	113.502	1,41	7.230	6,37	89,78	331	221	0,83
1976	78.206	2.135.200	106.760	1,37	6.137	5,75	78,47	327	264	0,85
1977	79.262	2.355.920	117.796	1,49	7.066	6,00	89,15	319	128	0,90
1978	80.230	2.200.173	110.009	1,37	6.374	5,79	79,45	297	290	0,90
1979	81.224	2.359.848	117.992	1,45	7.348	6,23	90,47	324	533	0,98
1980	86.348	2.378.772	118.939	1,38	7.046	5,92	81,60	341	1.400	1,51
1981	92.434	2.652.833	132.642	1,43	7.997	6,03	86,52	377	606	1,51
1982	95.532	2.966.785	148.339	1,55	8.805	5,94	92,17	390	167	1,74
1983	92.688	2.651.851	132.593	1,43	7.543	5,69	81,38	405	210	1,93
1984	88.701	2.472.791	123.640	1,39	8.165	6,60	92,05	409	191	2,10
1985	86.700	2.419.725	120.986	1,40	6.990	5,78	80,62	401	245	2,03
1986	85.699	2.372.455	118.623	1,38	7.528	6,35	87,84	410	151	1,78
1987	87.274	2.366.497	118.325	1,36	8.414	7,11	96,41	405	301	1,51
1988	90.044	2.407.032	120.352	1,34	7.382	6,13	81,98	398	378	1,40
1989	91.653	2.435.121	121.756	1,33	7.549	6,20	82,36	387	326	1,38
1990	92.864	2.286.671	114.334	1,23	6.860	6,00	73,87	384	1.190	1,47
1991	91.512	2.618.744	130.937	1,43	8.773	6,70	95,86	375	391	1,60
1992	91.503	2.478.345	123.917	1,35	7.913	6,39	86,48	367	382	1,74
1993	90.185	2.817.586	140.879	1,56	9.862	7,00	109,35	364	133	1,76
1994	86.393	2.417.527	120.876	1,40	7.494	6,20	86,75	359	227	1,81
1995	86.133	2.562.412	128.121	1,49	8.584	6,70	99,66	371	261	1,74
Gemiddelde	86.889	2.444.168	122.208	1,41	7.615	6,22	87,60	365	367	1,44
Index 95 (1973 = 100)	106%	108%	108%	102%	115%	106%	108%	112%	126%	232%
Index 95 (1982 = 100)	90%	86%	86%	96%	97%	113%	108%	95%	156%	100%

TABEL 5

Hop verkocht zonder contract - met contract en gemiddelde prijzen voor hop zonder contract - met contract 1980-1995

EG	Produktie			Gemiddelde Prijzen			
	1	2	3	4		5	
	Zonder Contract*) 50 kg	Met Contract 50 kg	Met Contract % 2/(2+1)	Zonder Contra ECU/50 kg		Met Contract ECU/50 kg	
A. 1980 - 1995							
1980	67.385	723.983	91%	469		133	
1981	154.754	768.155	83%	226		163	
1982	363.795	763.131	68%	65		177	
1983	223.549	744.142	77%	92		183	
1984	195.478	728.662	79%	70		190	
1985	173.339	718.124	81%	92		173	
1986	202.218	667.937	77%	63		170	
1987	161.850	634.361	80%	123		168	
1988	119.035	632.255	84%	159		170	
1989	169.083	641.429	79%	135		164	
1990	70.306	644.352	90%	469		167	
1991	235.415	679.700	74%	165		167	
1992	103.879	622.778	86%	168		160	
1993	390.867	639.633	62%	66		158	
1994	142.973	594.831	81%	123		161	
1995	149.815	685.850	82%	140		197	
B. 1995				1994	1995	1994	1995
- België	7.699	4.371	36%	111	119	142	173
- Duitsland	130.949	550.122	81%	120	138	156	195
- Spanje	2.409	32.013	93%	52	116	124	144
- Frankrijk	1.204	19.186	94%	152	143	206	217
- Ierland	-	206	100%	0	0	213	287
- Oostenrijk	-	6.716	100%	0	0	282	274
- Portugal	-	2.533	100%	0	0	63	132
- Ver. Koninkrijk	7.554	70.705	90%	212	201	185	230

*) Exclusief onverkochte hoeveelheden

TABEL 6 AANGIFTEN VAN DE LID-STATEN - OOGST 1995

Groep A/I			AREAAL IN HA					PRODUKTIE (5 kg = 1 Zentner)					INKOMSTEN (ECU)			GEM.PRIJZEN(ECU) 50 KG		INKOMSTEN (ECU) ha	
			A	B	C	D	E	F	G	H	I	J	K	L	M	N	O	P	Q
AROMATISCHE HOP			Totaal	Vergrot. 1995	Vergrot 1994	Voor 1994	Volle Produktie (B*0,4)+ (C*0,65) + D	Produktie	Opbrengst 50kg/ha	Contract	Spot	Niet verkocht	Contract	Spot	Totaal K + L + (J * 0,7 * O)	Contract	Spot	Totaal aangeplant	Volle Produktie
Ras	Oorspr.		B+C+D						F / A			F - (H+I)	N * H	O * I		S / R	T / R	M / A	M / E
Aurora	OE	EG	37	-	1	37	37	1.142	31	1.142	-	0	290.296	0	290.296	254	0	7.816	7.853
Bramling Cross	UK	EG	46	3	1	43	44	888	19	833	55	0	221.961	13.998	235.959	267	255	5.118	5.338
Challenger	B		22	8	0	14	17	399	19	335	65	0	67.703	12.662	80.365	202	196	3.725	4.737
	FR		1	0	0	1	1	29	25	29	0	0	8.286	0	8.286	283	0	7.082	7.082
	UK		341	4	2	335	338	9.118	27	8.678	434	8	2.336.136	101.335	2.438.452	269	233	7.154	7.223
		EG	364	12	2	350	356	9.546	26	9.041	499	8	2.412.125	113.998	2.527.083	267	229	6.930	7.104
Fuggles	UK	EG	308	9	20	279	295	6.216	20	5.785	426	5	1.615.357	124.831	1.741.214	279	293	5.657	5.895
Goldings	B		3	0	0	3	3	59	17	59	0	0	12.766	0	12.766	215	0	3.696	3.775
	OE		80	-	-	80	80	2.312	29	2.312	-	0	676.658	0	676.658	293	0	8.505	8.505
	UK		402	39	20	343	372	9.385	23	8.636	744	5	2.591.009	237.124	2.829.248	300	319	7.037	7.614
		EG	485	39	21	426	455	11.756	24	11.007	744	6	3.280.432	237.124	3.518.872	298	319	7.254	7.742
Hallertauer	B		50	1	1	48	49	1.463	29	368	1.095	0	67.260	116.227	183.487	183	106	3.682	3.733
	D		1.055	161	42	852	944	26.247	25	21.640	4.607	0	5.914.740	1.317.211	7.231.951	273	286	6.855	7.663
	FR		0	0	0	0	0	4	32	0	4	0	0	539	539	0	129	4.145	5.282
		EG	1.105	162	43	900	993	27.714	25	22.008	5.706	0	5.982.000	1.433.977	7.415.976	272	251	6.711	7.469
Hallert.Tradition	B		1	0	1	0	1	30	29	8	23	0	1.397	2.414	3.811	183	106	3.682	4.737
	D		1.133	251	269	613	888	33.593	30	26.938	6.655	0	5.483.246	1.110.237	6.593.483	204	167	5.819	7.423
	FR		3	3	0	0	1	0	0	-	-	0	0	0	0	0	0	0	0
	OE		0	-	-	0	0	8	18	8	-	0	2.088	0	2.088	261	0	4.641	4.641
		EG	1.137	254	270	614	891	33.631	30	26.954	6.678	0	5.486.731	1.112.651	6.599.382	204	167	5.802	7.410
Hersbrucker Spät	B		3	0	0	3	3	56	16	45	11	0	7.952	806	8.758	177	76	2.507	2.507
	D		4.958	8	6	4.944	4.951	150.300	30	129.390	20.910	0	24.165.254	1.667.394	25.832.648	187	80	5.210	5.218
	OE		10	-	-	10	10	254	25	254	-	0	64.407	0	64.407	254	0	6.253	6.253
		EG	4.972	8	6	4.958	4.965	150.610	30	129.689	20.921	0	24.237.613	1.668.200	25.905.813	187	80	5.211	5.218
Hueller	D	EG	210	-	1	209	210	6.368	30	3.906	2.462	0	672.120	352.607	1.024.727	172	143	4.880	4.888
Malling	OE	EG	67	-	1	66	67	1.794	27	1.794	-	0	468.289	0	468.289	261	0	6.979	7.019
Perle	B		0	0	0	0	0		0			0	0	0	0	0	0	0	0
	D		3.705	156	281	3.268	3.513	124.692	34	101.871	22.821	0	18.918.839	4.118.450	23.037.289	186	180	6.218	6.558
	ES		0	-	0	0	0	4	14	4	-	0	638	0	638	166	0	2.277	2.760
	OE		39	-	5	34	37	960	25	960	-	0	265.782	0	265.782	277	0	6.794	7.090
		EG	3.744	156	286	3.302	3.551	125.656	34	102.835	22.821	0	19.185.259	4.118.450	23.303.708	187	180	6.223	6.563
Progress	UK	EG	173	30	58	85	135	3.166	18	2.976	177	13	833.805	47.940	884.210	280	271	5.111	6.555
Saaz	B		2	0	0	2	2	61	37	0	61	0	0	11.477	11.477	0	189	6.924	6.963
	D		9	-	-	9	9	145	16	145	-	0	30.047	0	30.047	207	0	3.339	3.339
		EG	11	0	0	11	11	206	19	145	61	0	30.047	11.477	41.524	207	189	3.896	3.900
Spalter	D	EG	165	2	1	162	163	3.498	21	3.141	347	10	866.751	99.941	968.708	276	288	5.871	5.927
Spalter Select	D		1.367	93	260	1.014	1.220	42.783	31	37.756	5.027	0	7.942.752	862.377	8.805.129	210	172	6.441	7.216
	OE		1	-	-	1	1	22	21	22	-	0	5.743	0	5.743	261	0	5.469	5.469
		EG	1.368	93	260	1.015	1.221	42.805	31	37.778	5.027	0	7.948.495	862.377	8.810.872	210	172	6.440	7.215
Strisselspalt	FR	EG	589	17	18	554	572	19.157	33	18.048	695	415	4.004.452	110.369	4.160.902	222	159	7.067	7.272
Tettnanger	D	EG	1.061	25	17	1.019	1.040	21.897	21	20.735	1.162	0	5.787.038	332.233	6.119.271	279	286	5.767	5.884
WVG	UK	EG	106	29	25	52	80	1.980	19	1.754	225	1	507.435	69.084	576.734	289	307	5.420	7.215
TOTAAL	B		81	8	2	71	76	2.063	25	815	1.253	0	157.078	143.586	300 664	193	115	3.705	3.980
AROMA-	D		13.663	696	877	12.090	12.938	409.523	30	345.522	63.991	10	69.780.786	9 660.451	79.542.315	202	154	5.829	6.155
TISCHE	ES		0	-	0	0	0	4	14	4	0	0	638	0	638	166	0	2.277	2.760
RASSEN	FR		593	20	18	555	575	19.191	32	18.077	699	415	4.013.376	110.908	4.170.312	222	159	7.033	7.258
	OE		235	0	6	228	233	6.492	28	6.492	0	0	1.773.263	0	1.773.263	273	0	7.555	7.626
	UK		1.376	114	127	1.135	1.264	30.752	22	28.661	2.061	30	8.105.702	594.314	8.706.071	283	288	6.326	6.890
		EG	15.948	838	1.030	14.080	15.085	468.029	29	399.570	68.004	455	83.030.843	10.709.258	94.590.204	210	157	5.931	6.271

TABEL 6 - AANGIFTEN VAN DE LID-STATEN - OOGST 1995 - (vervolg 1)

Groep B/II			AREAAL IN HA					PRODUKTIE (5 kg = 1 Zentner)					INKOMSTEN (ECU)			GEM.PRIJZEN(ECU) 50 KG		INKOMSTEN (ECU) ha	
			A	B	C	D	E	F	G	H	I	J	K	L	M	N	O	P	Q
BITTERE HOP			Totaal	Vergrot. 1995	Vergrot 1994	Voor 1994	Volle Produktie (B*0,4)+ (C*0,65) + D	Produktie	Opbrengst 50kg/ha	Contract	Spot	Niet verkocht	Contract	Spot	Totaal	Contract	Spot	Totaal aangeplant	Volle Produktie
Ras	Oorspr.		B+C+D						F / A			F - (H+I)	N * H	O * I	K + L + (J * 0,7 * O)	S / R	T / R	M / A	M / E
Brewer's Gold	B		4	0	0	4	4	115	26	15	100	0	1.518	7.449	8.967	101	75	2.045	2.059
	D		1.140	-	5	1.135	1.138	49.942	44	29.916	20.026	0	4.237.483	1.397.290	5.634.773	142	70	4.943	4.950
	FR		16	0	0	15	16	902	58	589	106	206	58.619	12.225	87.474	100	115	5.593	5.623
		EG	1.160	0	5	1.155	1.158	50.959	44	30.520	20.232	206	4.297.620	1.416.964	5.731.213	141	70	4.941	4.949
Bullion	D	EG	47	-	-	47	47	2.047	44	600	1.447	0	91.283	106.276	197.559	152	73	4.203	4.203
Chinook	FR	EG	1	-	-	1	1	22	28	22	-	0	3.523	0	3.523	157	0	4.404	4.404
Galena	FR	EG	0	-	-	0	0	0	0	-	-	0	0	0	0	0	0	0	0
H-3 Leones	ES	EG	737	2	18	717	730	29.293	40	27.895	2.028	-630	3.925.948	214.833	4.094.064	141	106	5.555	5.612
H-7 Leones	ES	EG	300	-	-	300	300	4.105	14	4.105	-	0	679.619	0	679.619	166	0	2.265	2.265
Hallertauer	B		13	1	7	4	9	387	31	0	387	0	0	55.525	55.525	0	144	4.437	6.071
Magnum	D		1.850	504	352	994	1.424	51.367	28	40.039	11.328	0	8.128.957	1.877.937	10.006.894	203	166	5.409	7.025
	ES		5	4	1	-	2	44	9	9	35	0	1.495	5.826	7.321	166	166	1.494	3.351
	FR		6	2	4	0	3	100	16	62	38	0	9.814	5.818	15.633	158	151	2.567	4.488
		EG	1.874	511	364	998	1.439	51.898	28	40.110	11.788	0	8.140.266	1.845.106	10.066.378	203	165	5.383	7.006
Northdown	IRL		8	-	-	8	8	206	27	206	-	0	59.220	0	59.220	287	0	7.681	7.681
	UK		380	5	24	330	348	10.382	29	9.897	432	53	2.733.812	120.538	2.864.701	276	279	7.968	8.232
		EG	387	5	24	338	356	10.588	29	10.103	432	53	2.793.032	120.538	2.923.921	276	279	7.962	8.220
North.Brewer	B		61	2	2	57	59	1.564	26	581	983	0	101.286	107.526	208.813	174	109	3.450	3.553
	D		4.211	13	27	4.171	4.194	134.807	32	109.402	25.405	0	20.260.055	3.638.501	23.898.556	185	143	5.675	5.699
	FR		6	0	0	6	6	166	26	50	106	10	8.598	11.124	20.454	172	105	3.257	3.303
	UK		3	0	0	3	3	33	13	33	0	0	9.632	0	9.632	292	0	3.853	3.853
		EG	4.280	15	30	4.236	4.261	136.570	32	110.066	26.494	10	20.379.571	3.757.151	24.137.454	185	142	5.639	5.664
Nugget	B		8	0	3	5	7	226	29	83	143	0	14.686	12.248	26.933	177	85	3.405	3.986
	D		668	137	124	407	542	22.590	34	16.291	6.299	0	2.914.357	862.487	3.776.845	179	137	5.654	6.963
	ES		60	57	1	1	25	400	7	-	346	54	0	57.598	63.852	0	166	1.067	2.539
	FR		27	2	6	19	24	1.159	43	35	69	1.055	5.513	8.163	100.502	157	118	3.735	4.230
	P		121	11	20	91	108	2.533	21	2.533	-	0	335.406	0	335.406	132	0	2.763	3.110
		EG	884	207	153	523	706	26.907	30	18.941	6.856	1.109	3.289.961	940.496	4.308.537	173	137	4.888	6.097
Omega	UK	EG	3	0	0	3	3	80	26	50	30	0	9.865	8.090	17.955	197	270	5.792	5.792
Orion	D	EG	110	-	-	110	110	3.993	36	3.134	859	0	803.401	109.507	712.907	193	127	6.481	6.481
Target	B		182	19	42	121	156	6.964	38	2.502	4.462	0	414.260	548.257	962.517	166	123	5.298	6.183
	D		101	9	7	85	93	4.154	41	2.852	1.302	0	535.640	181.008	716.648	188	139	7.096	7.693
	FR		16	1	3	13	15	443	27	310	133	-0	48.222	16.863	65.086	155	127	3.971	4.331
	OE		0	-	-	0	0	1	39	1	-	0	261	0	261	261	0	10.157	10.157
	UK		1.242	10	9	1.223	1.233	38.413	31	31.100	4.268	3.045	5.257.459	640.277	6.217.501	169	150	5.006	5.044
		EG	1.541	39	60	1.442	1.496	49.975	32	36.765	10.165	3.045	6.255.843	1.386.406	7.962.012	170	136	5.166	5.320
Yeoman	B		24	0	2	22	23	702	29	376	326	0	65.608	37.129	102.737	175	114	4.293	4.400
	FR		5	0	0	5	5	92	20	40	52	0	6.656	6.633	13.289	166	129	2.947	2.947
	UK		44	0	0	43	43	991	23	578	355	58	82.652	50.977	139.459	143	144	3.206	3.209
		EG	72	0	2	70	71	1.784	25	994	732	58	154.916	94.739	255.485	158	129	3.551	3.582
TOTAAL	B		291	22	56	213	258	9.957	34	3.556	6.401	0	597.358	768.134	1.365.492	168	120	4.693	5.292
	D		8.127	663	515	6.949	7.549	268.900	33	202.234	66.666	0	36.771.176	8.173.006	44.944.181	182	123	5.530	5.954
BITTERE	ES		1.102	63	20	1.018	1.057	33.842	31	32.009	2.409	-576	4.607.062	278.257	4.838.720	144	116	4.392	4.579
RASSEN	FR		77	5	13	59	69	2.884	38	1.109	505	1.271	140.945	60.826	309.005	127	121	4.025	4.448
	IRL		8	-	-	8	8	206	27	206	-	0	59.220	0	59.220	287	0	7.681	7.681
	OE		0	-	-	0	0	1	39	1	-	0	261	0	261	261	0	10.157	10.157
	P		121	11	20	91	108	2.533	21	2.533	-	0	335.406	0	335.406	132	0	2.763	3.110
	UK		1.651	16	33	1.602	1.630	49.900	30	41.659	5.085	3.156	8.093.420	819.882	9.269.504	194	161	5.616	5.688
		EG	11.376	780	657	9.940	10.679	368.222	32	283.306	81.066	3.851	50.604.847	10.100.106	61.040.778	179	125	5.366	5.716

TABEL 6 - AANGIFTEN VAN DE LID-STATEN - OOGST 1995 (vervolg 2)

Groep C/III		AREAAL IN HA					PRODUKTIE (5 kg = 1 Zentner)					INKOMSTEN (ECU)			GEM.PRIJZEN(ECU) 50 KG		INKOMSTEN (ECU) ha	
		A	B	C	D	E	F	G	H	I	J	K	L	M	N	O	P	Q
ANDERE HOP		Totaal	Vergrot. 1995	Vergrot 1994	Voor 1994	Volle Produktie (B*0,4)+ (C*0,65) + D	Produktie	Opbrengst 50kg/ha F / A	Contract	Spot	Niet verkocht F - (H+I)	Contract N * H	Spot O * I	Totaal K + L + (J * 0,7 * O)	Contract S / R	Spot T / R	Totaal aangeplant M / A	Volle Produktie M / E
Ras	Oorspr.	B+C+D				+ D												
Record	B	2	0	0	2	2	44	24	0	44	0	0	4.317	4.317	0	98	2.321	2.321
	D	79	1	1	77	78	2.310	29	2.063	247	0	409.102	37.189	446.291	198	151	5.649	5.718
	EG	81	1	1	79	80	2.354	29	2.063	291	0	409.102	41.507	450.609	198	145	5.573	5.638
Zenith	UK EG	3	-	-	3	3	86	31	83	3	0	18.701	644	19.346	225	215	6.909	6.909
Andere, met	D	16	6	1	9	12	348	22	303	45	0	59.768	7.011	66.780	197	156	4.174	5.542
inbegrip van	OE	9	-	0	9	9	223	25	223	-	0	65.600	0	65.600	294	0	7.321	7.452
experimentele	UK	66	18	18	29	48	823	13	302	405	115	65.332	101.575	187.082	216	251	2.851	3.879
rassen	EG	91	24	20	47	69	1.394	16	829	450	115	190.700	106.587	316.482	230	241	3.527	4.624
TOTAAL	B	2	0	0	2	2	44	24	0	44	0	0	4.317	4.317	0	98	2.321	2.321
ANDERE	D	95	7	2	86	90	2.658	28	2.366	292	0	468.870	44.201	513.071	198	151	5.401	5.694
HOPS	OE	9	-	0	9	9	223	25	223	-	0	65.600	0	65.600	294	0	7.321	7.452
	UK	68	18	18	32	51	909	13	385	408	115	84.033	102.220	206.407	218	250	3.017	4.045
	EG	174	25	21	128	152	3.834	22	2.975	744	115	618.504	150.738	785.541	208	202	4.509	5.175
TOTAAL	B	373,95	31	57	286	335	12.069	32	4.371	7.699	0	754.436	916.037	1.670.473	173	119	4.467	4.980
	D	21.885,00	1.366	1.394	19.125	20.578	681.081	31	550.122	130.949	10	107.020.832	18.077.658	125.099.456	195	138	5.716	6.079
	ES	1.102,00	63	20	1.019	1.057	33.845	31	32.013	2.409	-576	4.607.700	278.257	4.839.357	144	116	4.391	4.578
	FR	669,71	25	31	614	644	22.075	33	19.186	1.204	1.685	4.154.321	171.734	4.494.367	217	143	6.711	6.978
	IRL	7,71	-	-	8	8	206	27	206	-	0	59.220	0	59.220	287	0	7.681	7.681
	OE	243,71	0	7	237	241	6.716	28	6.716	0	0	1.839.124	0	1.839.124	274	0	7.546	7.620
	P	121,40	11	20	91	108	2.533	21	2.533	-	0	335.406	0	335.406	132	0	2.763	3.110
	UK	3.095,28	148	178	2.769	2.944	81.560	26	70.705	7.554	3.301	16.283.155	1.516.416	18.263.410	230	201	5.900	6.203
	EG	27.498,75	1.643	1.707	24.148	25.915	840.085	31	685.850	149.815	4.420	135.054.193	20.960.102	156.447.176	197	140	5.689	6.037

Landbouwomrekeningskoersen: 1.1.1996

FINANCIEEL MEMORANDUM

1. BEGROTINGSPOST: 181 — KREDIETEN: 18 mln ecu

2. TITEL VAN DE MAATREGEL:

Voorstel voor een Verordening van de Raad tot vaststelling van het bedrag van de steun aan de telers voor de oogst 1995 in de sector hop.

3. RECHTSGRONDSLAG: Artikel 43 van het Verdrag

4. DOEL VAN DE MAATREGEL:

Voor bepaalde rassengroepen het steunbedrag per hectare vaststellen voor de oogst 1995.

5. FINANCIËLE CONSEQUENTIES:	PERIODE VAN 12 MAANDEN Mln. ECU	LOPEND BEGROTINGS-JAAR (96) Mln. ECU	VOLGEND BEGROTINGS-JAAR (97) Mln. ECU
5.0. UITGAVEN TEN LASTE VAN - DE BEGROTING EG (RESTITUTIES/INTERVENTIES) - NAT. BEGROTINGEN - ANDERE	12,2	6,1	6,1
5.1. ONTVANGSTEN - EIGEN MIDDELEN EG (HEFFINGEN/DOUANERECHTEN) - OP NATIONAAL VLAK			

		1998	1999	2000
5.0.1.	RAMING VAN DE UITGAVEN	-	-	-
5.1.1.	RAMING VAN DE ONTVANGSTEN	-	-	-

5.2. BEREKENINGSMETHODE:

	HA		ECU/HA		Mln. ECU				
Aromatische hop :	15.948	x	444	=	7,08				
Bittere hop :	11.376	x	416	=	4,73				
Andere hop :	174	x	298	=	0,05		(DO)		
	27.498				11,87	x	1,030	=	12,2 Mln. ECU

6.0. FINANCIERING MOGELIJK UIT KREDIETEN DIE IN HET BETROKKEN HOOFDSTUK VAN DE LOPENDE BEGROTING ZIJN OPGEVOERD? JA/~~NEEN~~

6.1. FINANCIERING MOGELIJK DOOR OVERSCHRIJVING VAN EEN HOOFDSTUK NAAR EEN ANDER HOOFDSTUK VAN DE LOPENDE BEGROTING? ~~JA/NEEN~~

6.2. AANVULLENDE BEGROTING NODIG? ~~JA/NEEN~~

6.3. MOETEN OP DE VOLGENDE BEGROTING KREDIETEN WORDEN OPGEVOERD? JA/~~NEEN~~

OPMERKINGEN: Met deze maatregel wordt ten opzichte van de hypothese voor de GAB 96 2,7 mln. ECU bespaard.

ISSN 0254-1513

COM(96) 226 def.

DOCUMENTEN

NL 03

Catalogusnummer : CB-CO-96-236-NL-C

ISBN 92-78-04421-0

Bureau voor officiële publikaties der Europese Gemeenschappen

L-2985 Luxemburg